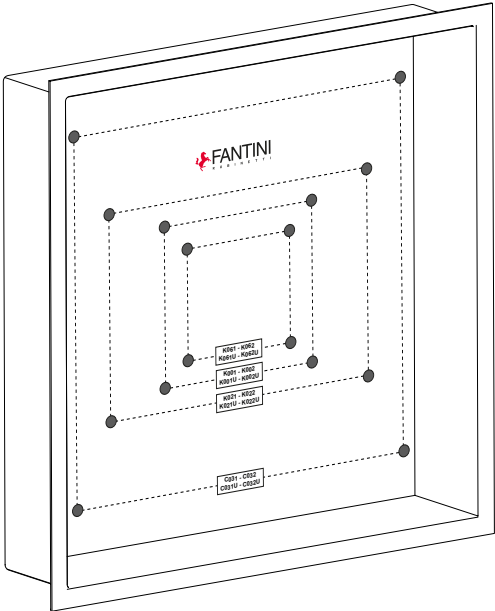
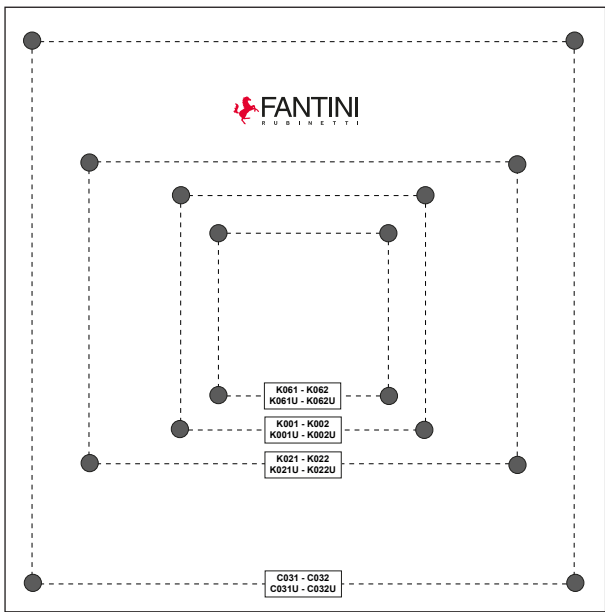


ART. 9100W098



1



**FANTINI**  
 RUBINETTI

ACQUAFIT

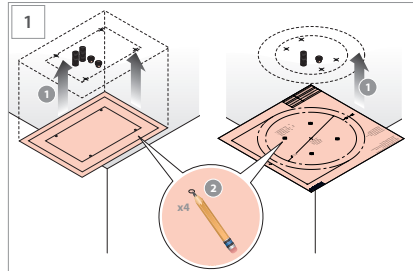
istruzioni / Instructions / Instruccions De Montage / Bedienungsanleitung / Instrucciones

K001 - K002

K061 - K062

K021 - K022

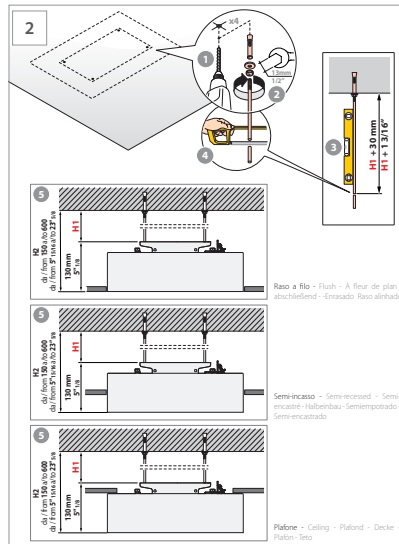
INSTALLAZIONE - INSTALLATION - INSTALLATION  
 INSTALACIÓN - INSTALACION - INSTALAÇÃO



- 1 Posizionare a soffitto la dima in dotazione.
- 2 Segnare con una matita i 4 punti di foratura e rimuovere la dima.
- 1 Die mitgelieferte Schablone an der Decke positionieren.
- 2 Mit einem Stift die 4 Bohrpunkte anzeichnen und die Schablone entfernen.
- 1 Position the template supplied on the ceiling.
- 2 Mark the 4 holes using a pencil and remove the template.
- 1 Colocar la plantilla suministrada en el techo.
- 2 Marcar los 4 puntos de taladrado con un lápiz y retirar la plantilla.
- 1 Positionner le gabarit fourni au plafond.
- 2 Indiquer à l'aide d'un crayon à papier les 4 points de perçage et retirer le gabarit.
- 1 Posicionar no teto o gabarito fornecido.
- 2 Marcar com um lápis os 4 pontos de perfuração e remover o gabarito.

25

INSTALLAZIONE - INSTALLATION - INSTALLATION  
 INSTALACIÓN - INSTALACION - INSTALAÇÃO



26

1



**FANTINI**  
RUBINETTI **ACQUA ZONE**

Istruzioni / Instructions / Instructions De Montage / Bedienungsanleitung / Instrucciones



ART C001A



ART C002B

**ACQUA ZONE DREAM**



ART C001A



ART C001B



Installazione / Installation.

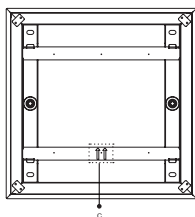


- Per il montaggio dell'articolo ACQUA ZONE sono necessari due installatori.
- Two people are necessary for the installation of article ACQUA ZONE.
- Deux installateurs doivent être présents pour le montage de l'article ACQUA ZONE.
- Artikel ACQUA ZONE kann nur mit 2 Personen installiert werden.
- Para el montaje de la pieza ACQUA ZONE se necesitan dos instaladores.

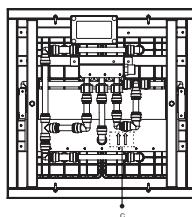
- Per un corretto montaggio del soffione seguire la seguente procedura durante le installazioni della partincasso e della parte esterna descritte nelle pagine successive. Le frecce C indicano la direzione di caduta dell'acqua della cascata, come rappresentato nelle immagini seguenti. Orientare quindi le parti incasso ed esterna in modo da ottenere quanto desiderato.
- For a correct assembly of the shower head follow the indicated procedure during the installation of the built-in and the external parts as described in the following pages. The "C" arrows indicate the direction of the water flow, as shown in the images. Therefore align the built-in and external parts so as to get what is wanted.
- Pour un montage correct de la pomme de douche, suivez la procédure ci-dessous pendant les installations de la partie à encastrer et de la partie externe décrites dans les pages suivantes. Les flèches C indiquent la direction de chute de l'eau de la cascade, comme cela est représenté sur les images suivantes. Orientez donc les parties à encastrer et externe de façon à obtenir ce que l'on désire.
- Für eine korrekte Montage der Kopfraum während der Installation der Einbau- und der Außenseite gemäß der Beschreibungen auf nachfolgenden Seiten vorgehen. Die Pfeile C zeigen die Wasserflüchrichtung an. Siehe hierzu nachfolgende Abbildungen. Die Einbau- und Außenseiten so ausrichten, dass sie den Vorgaben entsprechen.
- Para un correcto montaje de la ducha realizar el siguiente procedimiento durante la instalación de la parte empotrada y de la parte externa descritas en las páginas siguientes. Las flechas C indican la dirección de caída del agua de la cascada, como se representa en las imágenes siguientes. Por consiguiente orientar las partes empotradas y externa para obtener lo que se desea.

Parte incasso / Built-in pieces / Partier à encastrer  
Eingebaute Stüke / Pedazos incorporados

Parte esterna / External pieces / Parties externes  
Uj-Teil / Parte externa



- Vista inferiore
- Bottom view
- Vue inférieure
- Ansicht von unten
- Vista inferior

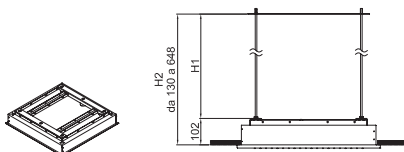


- Vista superiore
- Top view
- Vue supérieure
- Ansicht von oben
- Vista superior

04

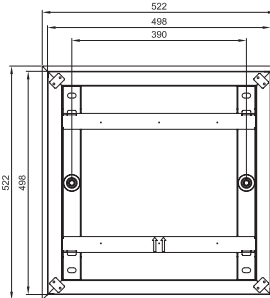
Installazione / Installation.

Parte incasso / Built-in pieces C001A.

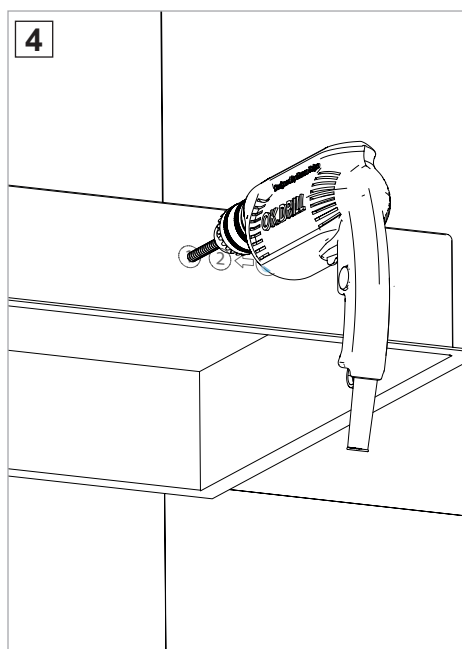
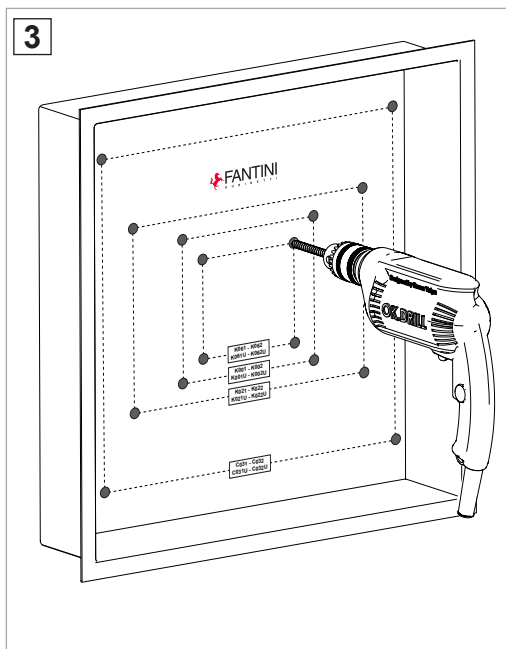
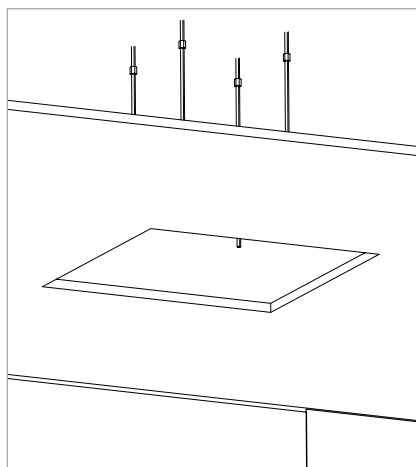
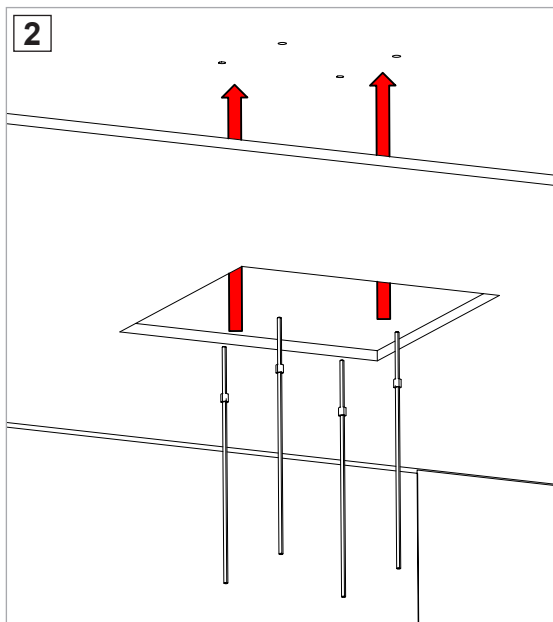


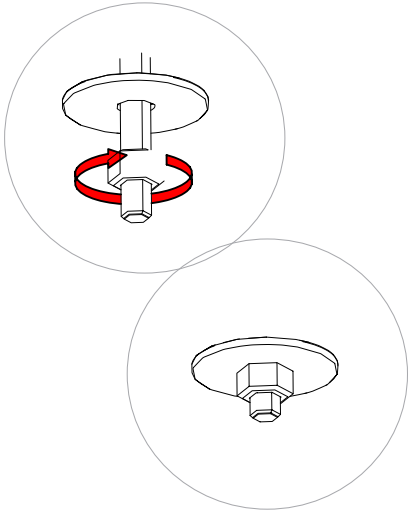
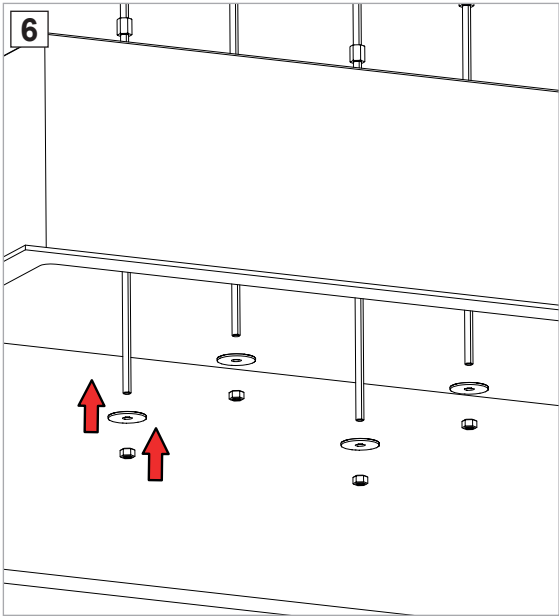
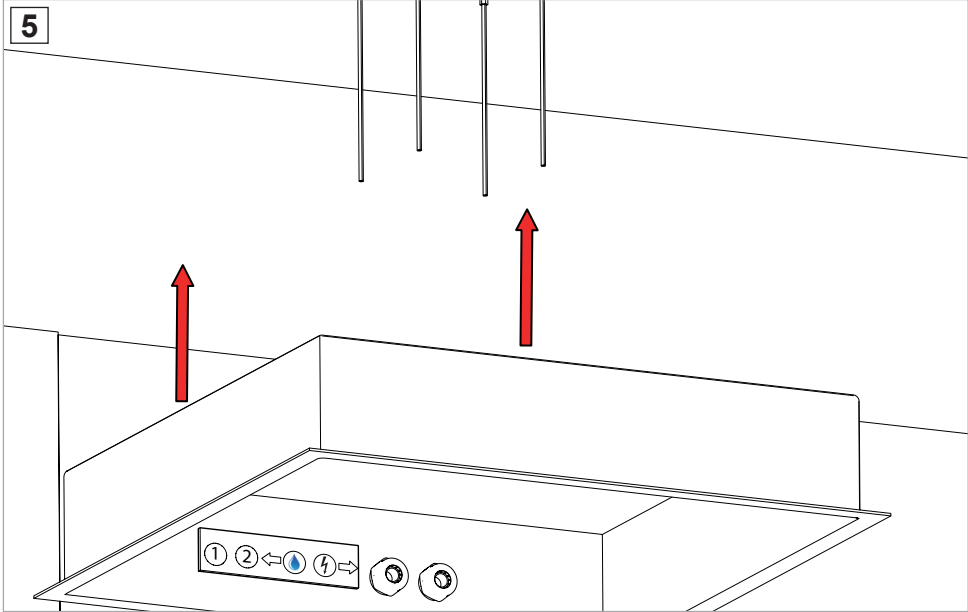
ART C001A

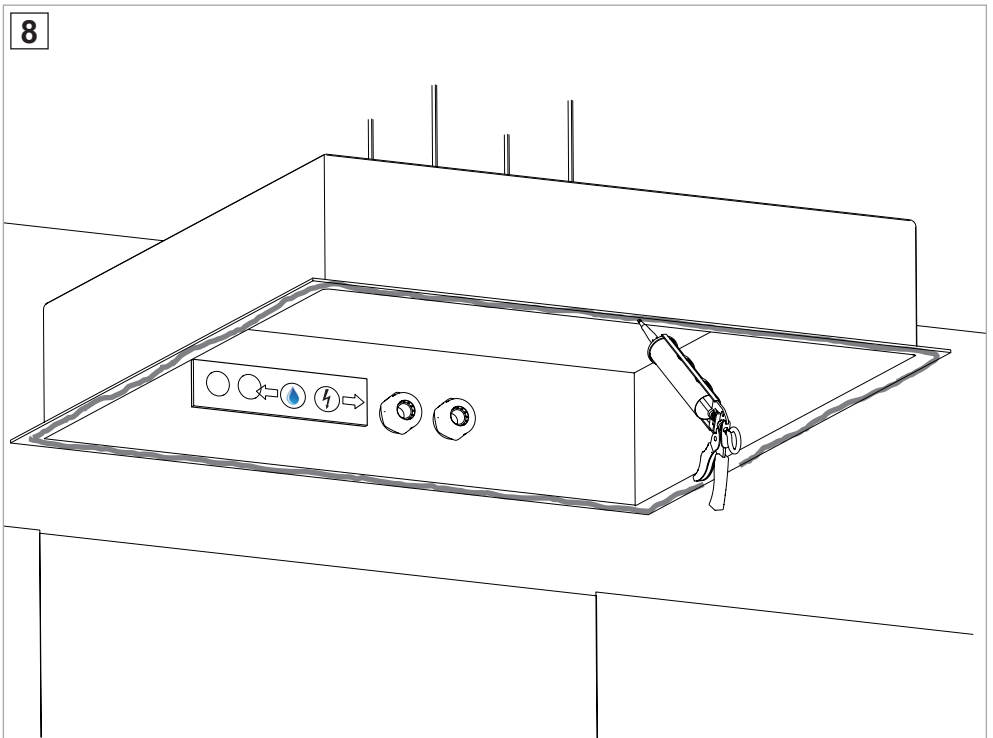
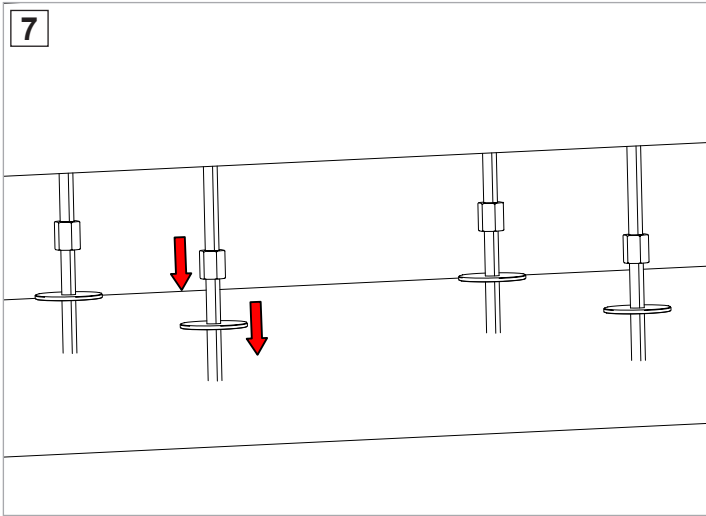
Parte incasso / Built-in pieces / Partier à encastrer / Eingebaute Stüke / Pedazos incorporados

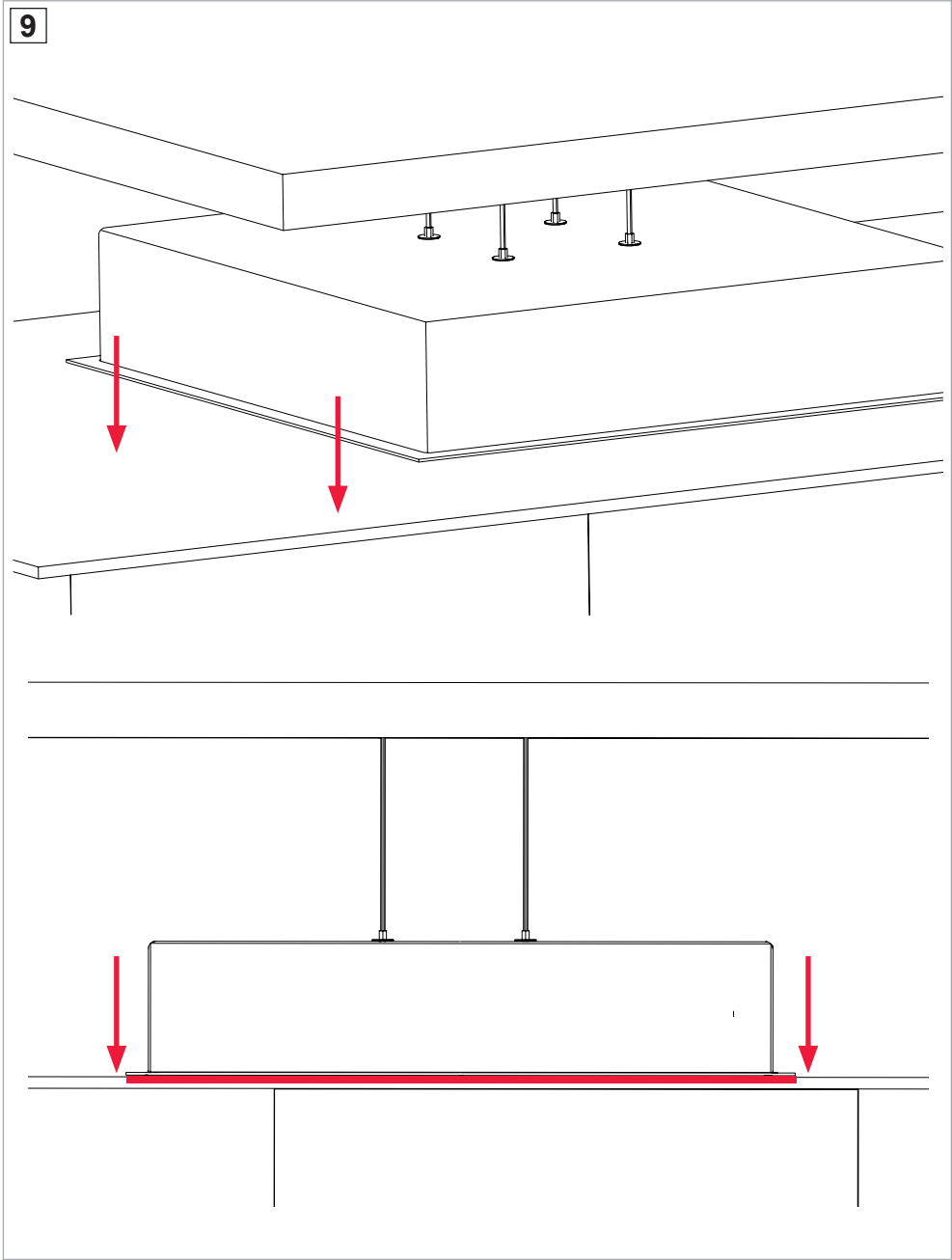


06

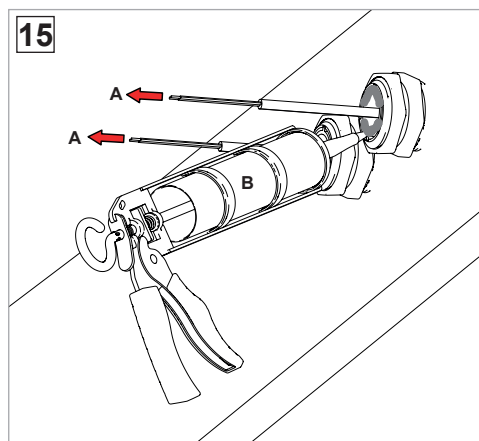
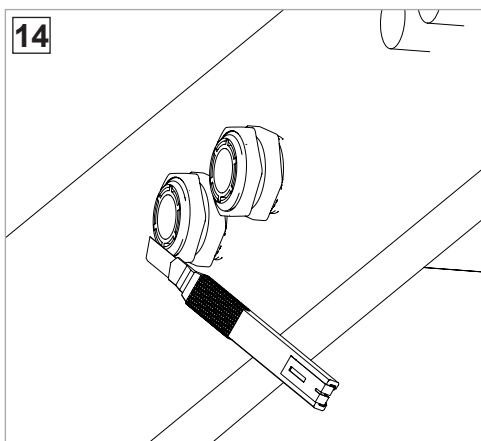
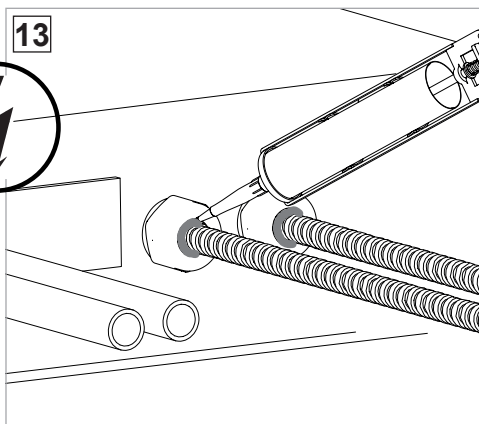
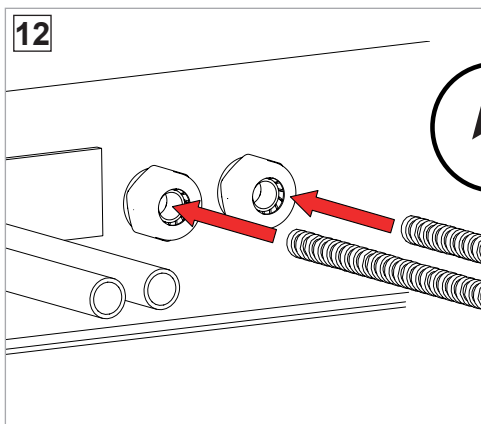
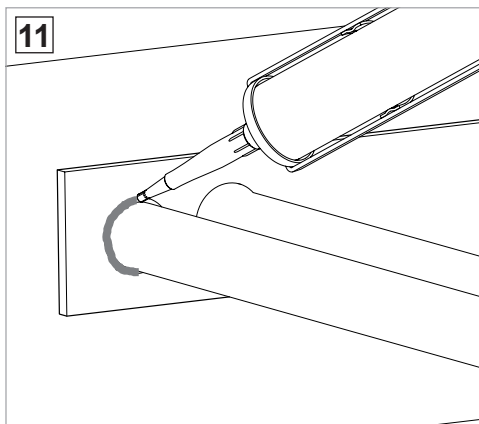
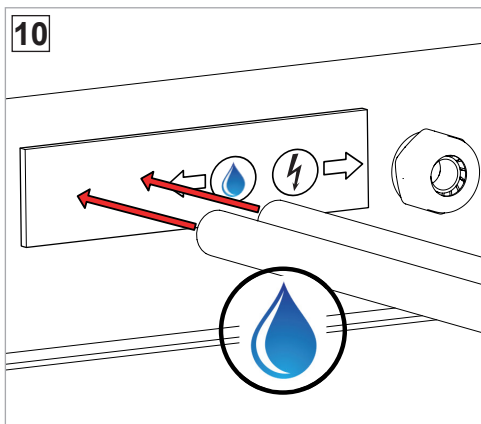


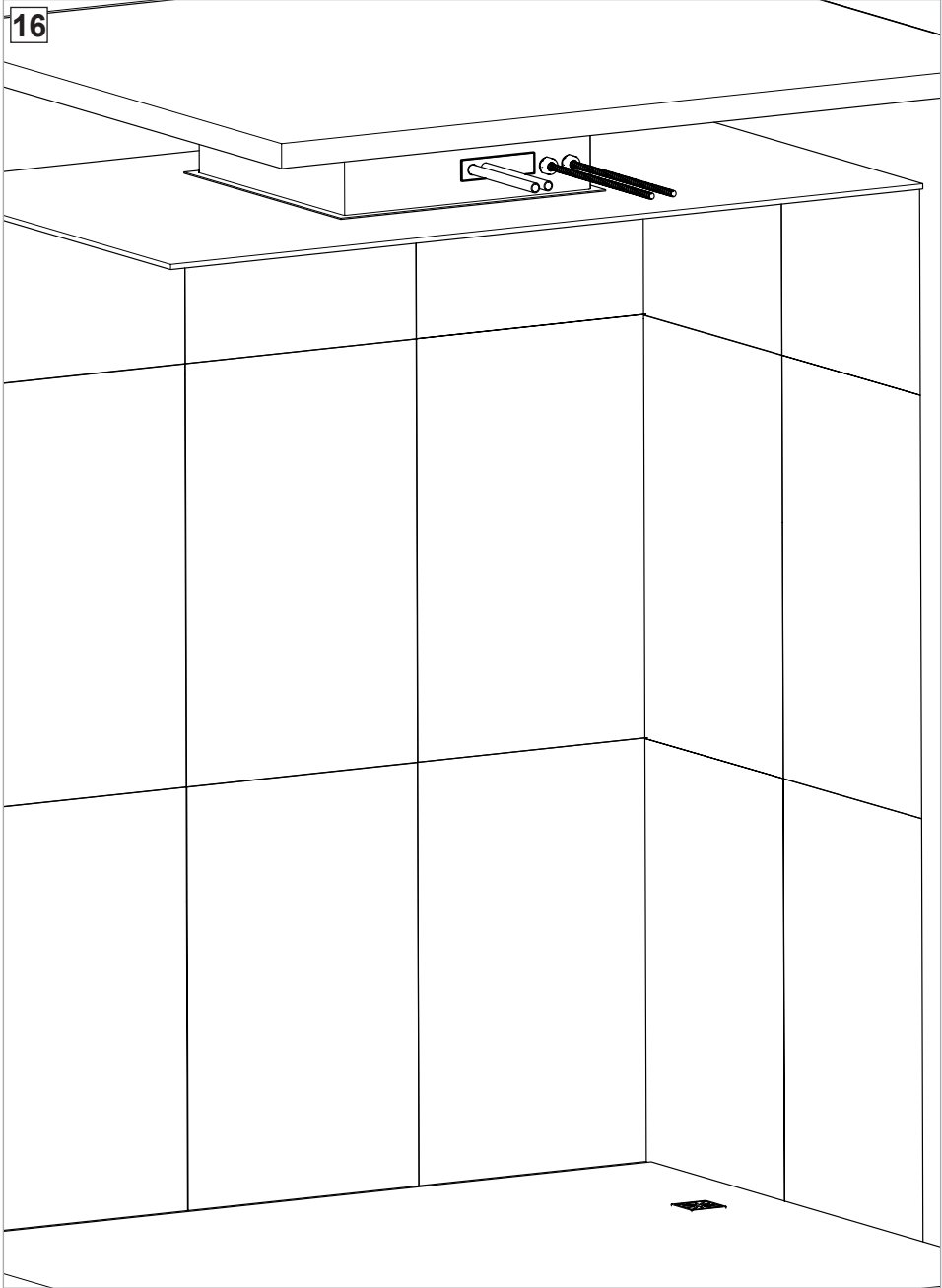












.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....



**Fratelli Fantini Spa**

via Buonarroti, 4

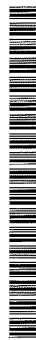
Pella (NO) Italia

T +39 0322 918411 r.a.

F +39 0322 969530

[fantini@fantini.it](mailto:fantini@fantini.it)

[www.fantini.it](http://www.fantini.it)



1191000180000000 Rev. 0